Цена 5000 руб.

Год издания 2-ой

Апролетырца аҭлаҟуа зеӏ рӡег іqоу ӂ еeiдушкуа!

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

Голос Трудовой Абхазии

Орган Областного Комитета К.П.Г. в Абхазии и ЦИК С.С.Р. Абхазии.

Адрес редакции: Набережная, номера гост. „Метрополь“.

Экспедиция и прием подписки: ул. Октябрьской революции, рядом с Совнаркомом.

Прием об'явлений в помещении редакции.

Подписная плата: На месяц без достав. 120000 р. „ „ с достав. 150.000 р.

Плата за об'явления за строку петита: после текста . . . . 10.000 р. до текста . . . . 15.000 р. Цифр. набор дороже на 30%. Срочн. (после 11½ дня) на 30%. На многократные —скидка.

Сегодня в номере:

№ 22—457 | Сухум-Кале. Вторник 30 Января 1923 года. | № 22—457

КОМИНТЕРН ЗА РАБОТОЙ.

Все мы с усиленным вниманием следили за работой четвертого Конгресса Коминтерна. По возвращении делегатов Конгресса в свои страны началась практическая работа по проведению в жизнь его постановлений.

Прежде всего началась организационная работа по сплочению коммунистических сил и по очистке компартии от чуждых элементов. Работа эта протекает успешно.

Особенно настоятельным является организационное об'единение коммунистических сил в Италии для отпора фашистским бандам с „атаманом“ Муссолини во главе. Конгресс Коминтерна принял резолюцию о слиянии итальянской компартии с социалистической партией, руководимой Серрати. Социалистическая партия в свое время примыкала к Коминтерну, затем вышла из него, теперь, наученная горьким опытом, сознала свои ошибки и принесла повинную.

По сведениям из Италии, слияние компартии и социалистической партии осуществляется согласно постановлению Конгресса Коминтерна.

Во Франции успешно производится чистка французской компартии от оппортунистов, соглашателей. Французская компартия почти целиком включила в свои ряды прежнюю социалистическую партию, перешедшую на революционную платформу Коминтерна. А потому в ней до сих пор было немало примазавшихся.

В результате чистки из французской компартии ушел один из ее ценных работников Фроссар, который разошелся с Коминтерном и подавляющим большинством компартии по вопросу о партийной чистке. Фроссар счел эту чистку слишком радикальной мерой и сам тоже ушел из партии.

Поступок Фроссара встретил резкое осуждение не только в рабочих низах партии, но и среди сравнительно „умеренной“ части ее верхов во главе с Кашеном. Следует надеяться, что Фроссар сознает свою ошибку и через некоторое время опять вернется в партию. Во всяком случае французская партия идет верной дорогой, ее боевая сила и готовность увеличиваются.

Также обстоит дело и в норвежской компартии, которая, подобно французской, образовалась в результате завоевания Коминтерном социалистической партии целиком. Норвежская партия до сего времени сохраняла в своей тактике и организации немало социалистических пережитков. Этим пережиткам Конгресс Коминтерна об'явил войну. Норвежская партия настраивается теперь на подлинный коммунистический порядок.

Компартии не только занимаются организационной работой, не только ведут повседневную революционную работу, но и начинают действовать. В происходящей борьбе вокруг так называемых „репараций“ европейские компартии выступили весьма значительной международной силой, которая оказывает крупное влияние на развернувшиеся события.

От Народного Комиссариата Финансов.

Согласно декрета Союзного Совета Советских Социалистических Республик Закавказья, опубликованного в газете „Заря Востока“ от 10-го января 1923 г., помещенного также в газете «Голос Трудовой Абхазии» от 27-го января 1923 г. за № 20—455, Наркомфин Абхазии доводит до всеобщего сведения, что с 27-го января с. г. в Абхазии производится

обмен дензнаков,

указанных в декрете, на единый Закавказский денежный знак.

Обмен будет продолжаться до 10-го марта 1923 г. включительно, порядком, указанным в декрете Союзного Совета, в кассовых учреждениях Наркомфина в Сухуме и уездах, Сухумском отделении Нарбанка и почтовых учреждениях: в Сухуме, Гудаутах, Гаграх, Очемчирах и Гали.

Замнаркомфина **О. Котбашьян.** 3—3

Кооперация в Абхазии.

Два основных момента, резко отображенных, выпукло рисуются в жизни абхазской кооперации. Это — 1) создание руководящего центра раньше организации низовых кооперативов и 2) чрезвычайная маломощность этого центра и та организационная сумятица, которая сопровождала первые шаги его работы и которая выявляется иногда и теперь.

Эти два фактора превалируют над всеми остальными и на фоне местных бытовых условий дают совершенно своеобразную картину.

И если центр местной кооперации — союз был создан раньше кооперативных ячеек, то к сожалению приходится констатировать, что достижения в смысле организации низов весьма и весьма скромны.

Причин основных, думается, четыре.

Первая—разноплеменность и, пожалуй, еще более важный фактор—прослойчатость национальностей в смысле их географического распределения, когда национальные группы не расположены и расселены сплошными массами, но вкраплены друг в друга. Разнохарактерность быта, национальная обособленность, не говоря уже о различии языка—все это не позволяет хозяйственной организации пока слить эту разноплеменность в одно целое в пределах одной единицы.

Эта же разноплеменность создает стремление к созданию мельчайших обособленных хозяйственных единиц, экономически слишком немощных и ничтожных, стремление к крайней дифференциации среди низовых кооперативных ячеек, что к сожалению замечается и в центре, где еще не осознана необходимость и неподготовлена почва для интеграции всех видов кооперации, и главная отрасль сельского хозяйства страны—табаководство—выделена в обособленную организацию.

Вторая причина—своеобразная топография и особенность географического положения края, вытянутого длинной и узкой полосой вдоль берега и распадающегося на три как бы обособленных части: северную с экономическим центром в Гаграх, среднюю с центром в Сухуме и, наконец, южную с центром—Очемчиры.

Эта расположенность при ограниченности територии все же не позволяет говорить об одном только хозяйственном центре. На ряду с этим, топографические условия таковы, что создавали возможность расселения или на склонах береговой полосы или ущелий по течению рек; селения, разбросанные часто в длину на несколько верст, с домами, уединенными друг от друга на большие расстояния, не представляют хороших условий и создают затруднения при построении первичных кооперативных ячеек, способствуя дифференциации и образованию мелких единиц.

Третья причина—транспортные затруднения, малые средства транспорта и почти полное отсутствие сносных хотя бы путей сообщения.

Четвертая причина и самая главная—в условиях быта большинства населения, в условиях его форм хозяйства, форм переходных, стоящих на границе натурального и товарного хозяйства.

Эти четыре основных фактора определяют положение низов, их экономическую и культурную немощность и беспомощность.

Не имея твердого фундамента и прочной материальной связи, при наличии весьма сильного частного торгового аппарата, который не был здесь разрушен революцией, как это имело место в России, слабо защищенный в смысле предоставления ему особых льгот, при наличии конкуренции со стороны кооперативных и государственных учреждений, местный кооперативный центр не может проявить достаточной жизненности и в теперешнем своем виде на фоне абхазской торговли слишком еще скромная величина.

Надо добавить к этому и отсутствие организационного руководительства, в котором особенно нуждались на периферии.

В этом направлении на местах было сделано много промахов, да и в настоящий момент можно еще заметить много дефектов.

Винить в этом местный центр не приходится, кооперация здесь недавно, и сейчас еще для многих—печать за семью замками, и учиться быть кооператором приходилось у себя же самих.

Таково общее положение. Ясно, что предоставленная самой себе и собственным силам, местная кооперация, без помощи извне, возможно и выберется на широкую и торную дорогу, но тогда вопрос только о количестве времени, необходимого для этого процесса, преодоления внутренних и внешних препятствий и можно предполагать, что этот период не будет слишком коротким и единственный способ укоротить этот период—это притти ей на помощь извне.

А для этого прежде всего надо начать с созидания и укрепления фундамента, не оставляя его в виде хаотической груды, но пытаться цементировать его в один цельный монолит. И первое, что в настоящий момент только и возможно, для создания материальной связи и заинтересованности между населением и кооперативной ячейкой, между последней и местным кооперативным центром, создать для них такое положение, когда население было бы поставлено в такие условия, которые не позволяли ему обойти свой кооператив.

А этот путь один—это путь монопольного права на распределение самых необходимых и ходовых товаров в деревне—как, напр., соли, керосина, Самый широкий кредит не даст в абхазских условиях тех результатов, как вышеупомянутая мера, так как нет достаточно готовой почвы для рационального использования этого кредита, когда нет еще надлежащей устойчивой организации низов.

Разбросанные средства, распилившись, не создадут ни притока средств к низовым образованиям, а от них притока к центру, ни той длительной заинтересованности, которая только в перспективе и создаст прочную материальную привязанность к своему к-ву, точно также не создаст потребительного интереса и общности этих интересов, а значит и привычки к „своему к-ву“, как „своему“ делу. Ведь связь между населением и к-вом есть не только осознанность потребительских интересов, но и в значительной мере привычка к нему, и та политика будет наиболее целесообразной, которая создаст лучшие условия для возникновения этого потребительского интереса и привычки в массах населения. Кредит даст возможность расширить ассортимент нужных товаров, может увеличить соблазн стать на скользкий путь—путем отпуска ниже среднерыночных цен привлечь к себе покупателя и этим создать прочное ядро и фундамент, этим пробудит потребительский интерес к своей кооперативной лавке.

Мне кажется, что в условиях теперешних форм хозяйства абхазского крестьянина, форм переходных от натурального к товарному, единственный путь внедрить кооперативный аппарат в массу населения—это путь монополии, вне этого все попытки будут неудачны, т. к. кооператив есть прежде всего хозяйственная организация, имеющая место в среде с резко выраженным товарным хозяйством. На это могут возразить, что такой политикой мы создадим лишь кадры так называемых керосино-сахарных членов кооперации.

Мне кажется, что в данном случае приходится начинать именно с этого: учитывая все особенности и об'ективную обстановку и среду, в которой приходится строить. Разноязычие, разноплеменность, слабая грамотность, то положение, когда общим языком для абхазца, мингрельца, грека и армянина сплошь и рядом является турецкий язык, все это настолько необычные своеобразные условия, что подходить к ним с обычной меркой и обычными тактическими приемами невозможно. И создание кадра таких членов пока является нашей первоначальной и основной задачей.

Дав право монопольного распределения двух-трех предметов, необходимых и основных в крестьянском обиходе, мы ставим сразу и кооперативы и центр на надежные рельсы в финансовом и торговом отношениях.

Но этого, однако, конечно, мало, необходимы и другие мероприятия и в первую голову устранение явления **конкуренции между кооперативными учреждениями или госорганами, явлений той же неразберихи в** строительстве, одним из проявлений которой является то положение, когда в пределах одной замкнутой территории развертывают работу и местный союз и отделение союза кооперативов Армении, и отделение Закавказского транспортного О-ва, с одной стороны и госорганы с другой, при чем каждое из этих учреждений не имеет строго ограниченной сферы деятельности или строго намеченного плана и все они занимаются и заготовками, и торговлей со всеми всем, в самом широком смысле этого слова, и поэтому конкуррируют друг с другом. Очевидно нужно в этой сфере как то договориться, специализироваться, а не разбрасываться и конкуррировать друг с другом.

Вторая определенная задача: добиться такого положения в смысле распределения налогового бремени, при котором кооперативные организации были бы поставлены в более выгодные условия по сравнению с частным капиталом. Этого пока не сделано, укажем для примера хоть на один факт одинаковости ставок при аренде коммунальных помещений для кооперативов и частного торговца. Без ближайшего разрешения этих вопросов, работа кооперативного центра союза конечно по необходимости должна будет протекать в весьма ненормальных условиях, как это имело место до сих пор, и носить характер не совсем подходящий для кооперативного центра, с резким уклоном в сторону работ, по преимуществу с частным капиталом, в роли то его контрагента, то комиссионера, когда могли иметь место, например, такие курьезы, с точки зрения кооперативной практики, как передача своего представительства заграницей акц. О-ву „Сосифрос“ и взаимное получение союзом представительства от этого О-ва в пределах Абхазии.

Вне разрешения этих вопросов невозможно укрепление и расширение к-ных ячеек, иначе говоря всей кооперации в целом.

Все остальное будет только паллиативными мерами, неспособными создать твердую базу и сильный аппарат в близком будущем, не будет революционным способом решения вопроса.

Р.

От редакции: В порядке обсуждения.

В Советской России.

Тайный хедер.

Советский закон не позволяет калечить детей преподаванием „закона божия“. Этот закон относится не только к православным, но одинаково ко всем, без исключения, верам.

На основании этого закона закрыты не только православные „церковно-приходские школы“, но и еврейские религиозные школы—хедеры.

В обход этого закона еврейские церковники устроили в Москве, по Новослободской ул., д. № 1, тайную еврейскую молельню, при которой под сурдинку работала и церковная еврейская школа—хедер. Учитель-хедерист девяти малолетним детям, калеча их души, вколачивал в голову „премудрости Талмуда“.

Школа и молельня были немедленно закрыты. Виновные в нарушении советских законов привлекаются к суду.

Лучше поздно, чем никогда.

В московский металлфонд поступил золотой крест с сопроводительным письмом следующего содержания:

„Пред'явителю сего, гражданину Николаю Васильевичу Улыбашеву, поручено сдать в Гохран принадлежащий мне золотой крест с эмалью, каковой отдаю в пользу Последгола“.

Митрополит Антонин.

Вес креста: серебра—16 зол. 24 д., золота—14 зол. 48 д.

Чума на Урале.

Уральская губ. об'явлена угрожающей по чуме. На границе Калмыцкого уезда в Бубеевской волости появилась чума. На место бедствия срочно командирован противочумный отряд во главе с бактериологом Степановым.

Помощь безработным.

Псковский отдел труда организовал 3 артели для безработных. Первая из артелей, лесорубочная, уже выехала на лесозаготовки.

Новая электростанция.

В Екатеринбурге пущена вновь построенная локомобильная электростанция.

Сбор зерна.

ЭРИВАНЬ, 28. Уездный посевотдел Эривани предписал своим районам продолжать сбор зерна, полученного заимообразно крестьянами. В случае отсутствия такового предписано брать обязательства на уплату после урожая.

Ссудо-сберегательные товарищества.

ЭРИВАНЬ, 28. Представители Госбанка и Эриванского горуэисполкома отправляются в Эчмиадзин, с целью открытия ссудо-сберегательных товариществ, в виду начатия работ весенней посевкампании.

Сельско-хозяйственный с'езд.

ЭРИВАНЬ, 28. 29-го января созывается с'езд сельских Советов и земельных комитетов всех районов Эриванского уезда для обсуждения вопросов землеустройства, сельского хозяйства, водного и других.

Ликвидация безграмотности.

ЭРИВАНЬ, 28. Совпроф Армении решил на последнем заседании ликви-

дировать к первому мая неграмотность среди своих членов. Неграмотные к означенному числу члены профсоюзов будут исключаться.

Сокращение штата.

ЭРИВАНЬ, 28. Эриванский горузисполком решил сократить число своих работников до 15 ти человек.

Переход на самоснабжение.

ЭРИВАНЬ, 28. Постановлением президиума горузисполкома все бани и заводы с первого февраля переходят на самоснабжение.

Курс валюты.

ЭРИВАНЬ, 28. Курс валюты в закдензнаках: десятирублевка—4.700.000, турлира-3.600.000, стерлинги-3.400.000, доллар—750.000, дензнаки РСФСР-20.

Заседание президиума Армենцика.

ЭРИВАНЬ, 28. Президиум Арменцика на последнем заседании решил созвать первого февраля чрезвычайную сессию Цика.

На том же заседании тов. Сиравян назначен наркомпросом.

Работа политпросвета и агитотдела.

ЭРИВАНЬ, 29. Главполитпросвет и агитотдел ЦК партии предполагают начать проведение кампаний налоговой, сельскохозяйственной и голодной.

Ширакский канал на экране.

ЭРИВАНЬ, 29. С 26 января в Рабочем клубе демонстрируется кинокартина „Ширакский канал“. Рабочие, совработники и служащие в большом количестве посещают кино, видя на экране свою работу на пользу Совласти.

Бандитов к расстрелу.

ЭРИВАНЬ, 29. Коллегия Чека Армении раскрыла бандитскую организацию, совершившую ряд грабежей и убийств. Бандиты Саакян Арменак, Шаваршян Арам и Захрабян Арам, приговорены судом к высшей мере наказания—расстрелу. Приговор приведен в исполнение 25 января.

ПО КРАСНОЙ АБХАЗИИ.

С. Эшеры.

(Гумистинский уезд).

Болезнь скота.

В нашем селении в последнее время произошли один за другим 6 случаев падежа скота. Исполкомом об этих случаях падежа скота дано знать в Сухум с просьбой о помощи.

Имеется предположение, что падеж скота происходит от заболевания сибирской язвой.

Кража.

На-днях в нашем селении у содержательницы духана гр. Деспины Харбедия была совершена кража золотых и серебреных вещей, одежды и др. вещей. Следствие производится.

Гудауты.

Рабочий клуб.

Уже почти 3 месяца, как у нас, в Гудаутах, функционирует Рабочий клуб. Со дня организации в правление Рабочего клуба были избраны т.т Редкин, Шавдия, Верзилова, Азетисов, Панасевич и Зверев.

Нужно признаться, что когда открыли клуб, было только одно голое помещение. На сцене декораций почти совершенно не было. Так же и отсутствие мебели ставило правление в затруднительн. положение. Но благодаря энергии и старательности правление клуба в короткий срок привело сцену в должный порядок, приобрело мебель для сцены и т. д.

Нет сомнений в том, что правлению клуба пришлось поработать для того, чтобы клуб привести в порядок.

Имеется надежда, что и в дальнейшем правление Рабочего клуба, как и до сего времени работало, не покладая рук и не останавливаясь ни перед какими преградами,—продолжит дальнейшую работу для блага клуба.

Чувствуем недостаток в литературе, но надеемся, что в скором будущем центром будет обращено внимание и вопрос о литературе будет урегулирован.

Меладзе.

Памяти тов. АНЖИЕВСКОГО.

(Трехлетняя годовщина со дня смерти).

Многим сухумским т. т. печатникам небезызвестно имя борца за свободу тов. Анжиевского (Никифорова), закинутого волнами реакции в 1919 г. в Абхазию.

Наборщик, тов. Анжиевский, считался богатырем Пятигорья в первые этапы Октябрьской революции на Кавказе. Замечательный оратор, он силою убеждения всегда побеждал противников Совласти на Тереке, но, помимо своего ораторского таланта, т. Анжиевский выделялся как замечательный партийный работник и неустрашимый боевик.

Горячо приняли и полюбили тогда сухумские печатники своего коллегу-борца.

Но недолго он пробыл в наших рядах.

В то время деникинские отряды угрожали меньшевистской Грузии.

В Сухуме меньшевиками было созвано общее собрание всех союзов о защите их рабочими и вступлении их в ряды национальной гвардии.

Наш союз печатников, во главе с тов. Анжиевским, вынес по этому поводу свою резолюцию, говорящую об образовании интернационального отряда, который пошел бы против Деникина.

На собрании всех союзов все профсоюзы приняли нашу резолюцию.

Меньшевикам не понутру были такие отряды. И они на другой день стали созывать собрания отдельных союзов и угрозами заставляли каждый в отдельности союз принять другую—их резолюцию, угодную меньшевикам.

Но как ни старались двухчасовыми речами и угрозами запугать наш союз и переменить резолюцию, так и неудалось. Союз, имея в своей среде стойкого товарища, не поддавался колебаниям.

У меньшевиков осталась одна мера-репрессии против коммунистов, которую они не замедлили привести в исполнение.

И тов. Анжиевский, несмотря на наши просьбы побыть еще у нас, покинул Абхазию, боясь быть арестованным и тем быть оторванным от борьбы с реакцией.

И, через месяц, дорогого товарища Анжиевского не стало.

17-го августа, в Баку, выходя из театра, т. Анжиевский был схвачен англичанами и деникинцами и перевезен в Петровск, а оттуда в Пятигорск. Здесь, натешившись в волю над ним и его семьей, повесили его 31-го августа 1919 года. И тем вырвали из рядов трудящихся много обещавшего и богато одаренного борца за свободу и Коммунизм.

Пятигорский пролетариат в годовщину смерти тов. Анжиевского почтил воспоминанием своего богатыря.

В память 3-хлетней годовщины смерти тов. Анжиевского в г. Пятигорске состоялся вечер воспоминаний. На вечере воспоминаний присутствовала вся пятигорская организация РКП, воинские части, 37-е тихорецкие курсы, штаб ЧОН, части войск ГПУ и члены профсоюзов. Многие т. т. выступали с речами о жизни и деятельности т. Анжиевского.

Хотя с опозданием, но почтим же и мы воспоминанием, печатники Сухума и парттоварищи, любимого нами—коллегу борца тов. Анжиевского (Никифорова).

Тов. Анжиевский, палачи народа вырвали тебя из наших рядов, но память о тебе в наших сердцах останется неизгладимой на долгие годы.

Наборщик Иванов.

В Наркомземе.

Состоялось созванное по инициативе Наркомзема заседание по вопросу об организации Выставочного комитета в ССР Абхазии.

Первым вопросом рассматривался вопрос о выборе председателя Выставочного комитета. Было решено просить Предэкосо Абхазии т. Н. Лакоба принять на себя председательство в комитете.

Кроме того был намечен следующий состав членов комитета: 1) от Наркомата Земледелия—Наркомзем т. З. Бениа, 2) Завотделом Земледелия—т. Кибардин, 3) Завлесотделом—т. Заклинский, 4) от Абсоюза—т. Горелов, 5) представитель союза табаководов, 6) представитель сельско-хозяйственной секции научного общества и индивидуально следующих лиц: Ашхацава, Бреннера, Чикова, Козлова и Чурзина.

Не на словах, а на деле.

Кордон в местечке Анаклия пришел в совершенную негодность: крыша течет, штукатурка обвалилась, щели, печь развалена.

И стоящему здесь красноармейскому посту приходится жить в нем. А уж декабрь: холодно, сыро.

Обратились с просьбой к Исполкому, но он не в состоянии был произвести ремонта. Тогда собираются наиболее состоятельные граждане. Ставится на обсуждение вопрос о ремонте кордона. Тут же решено произвести сбор необходимой для ремонта суммы. Для этого выбирается комиссия, которой поручают обследовать кордон, составить смету и необходимую по смете сумму распределить между всеми состоятельными гражданами местечка и сейчас же браться за ремонт.

Таково постановление собрания по лежащему перед мной протоколу. В комиссию вошли граждане: Берая Алексей, Герасимов Терентий и Алания Георгий. Они сейчас же взялись за работу и через две недели кордон представлял уже уютное отремонтированное помещение.

Большое вам спасибо, сознательные граждане Анаклии! Только в Советской республике возможны такие братские взаимоотношения между гражданами и армией.

Граждане мес. Анаклии не на словах, а на деле показали свою любовь и заботы о своих защитниках—Красной армии!

Благодарные красноармейцы.

Сухумская Опытная Станция.

Сухумская Садовая и Сельско-хозяйственная Опытная Станция, основанная в 1894 году, представляет собою опытно-показательное учреждение

Основными задачами Сух. Оп. Станции являются, во первых, выяснение возможности в Абхазии культуры полезных для народного хозяйства растений. Во вторых, распространение среди населения из питомников станции растений, подходящих для местных условий, а также необходимых указаний об уходе за ними, способа их обработки и получения из них продуктов.

Делая обзор произведенных на станции в 1922 году работ, необходимо заметить, что исполнение этих работ происходило при весьма неблагоприятных условиях, вызванных с одной стороны недостатком рабочих, а с другой — отсутствием денежных средств.

По акклиматизационному отделу (Ботанический сад) в 22-ом году была закончена сводка флоры Ботанического сада за все время его существования. В результате сводки оказалось, что в саду акклиматизировалось около 2.000 растений, которым составлен список с указанием той или иной пригодности их.

Имевшимся в наличии ничтожным штатом рабочих были выполнены разные неотложные работы. Были подрезаны и очищены от сорников культурные насаждения, два раза опрыскивались растения. Два раза была произведена косьба и уборка сена, произведена вырубка сушняка, исправлены изгороди, очищены водосточные канавы, исправлены мосты, высажен в грунт ассортимент лимона, разобрана пришедшая в негодность теплица и снятыми с нее частями исправлены парники. Разработан и восстановлен цветник, произведена перекопка мандарин новой плантации и снят урожай в количестве 4.700 шт. мандарин и 728 шт. др. цитрусовых. Приведены в прежний вид участки декоративных растений, а также были произведены разные мелкие ремонты.

В „Субтропической флоре“ также, как и в Ботаническом саду, производилась повседневная мелкая незаметная работа, как очистка сада, устройство изгородей, косьба травы и т. п. На площади в $1\frac{1}{2}$ десятины были окопаны мандарины, устроены цветники, а также собран урожай мандарин в количестве 25.000 шт. и произведено одно опрыскивание мандаринной плантации.

В плодовом саду по Венецианскому шоссе, имеющем около 6 десятин также были произведены разные работы для поддержания благосостояния сада Было выкошено сено, которого оказалось около 200 пудов. Пшеницы с 2-х десятин было собрано 102 пуда. Станционной молотилкой обмолочено у окрестных сельчан около 500 п. пшеницы. Урожай же плодов был сдан в аренду за 15 миллионов руб.

Очищен от колючек питомник бамбука „Моссо“ и Черного. На заливном лугу было скошено 200 пудов сена, а на огороде был произведен ряд опытных посадок и для семян томата, кукурузы и тыкв.

С целью раздачи населению доброкачественных семян на табачной плантации культивировались семенники. Был произведен опыт засадки табака на густоту.

В виду постоянного отсутствия денежных средств хим.-фарм. фабрика почти остановила свою деятельность Все же удалось поставить новый перегонный куб для эфирных масел и сделать ремонт инвентаря. За первое полугодие фабрикой было отпущено продукции на 221.267.400 рублей.

За второе полугодие фабрикой выработано 955 киллограммов различных лекпрепаратов, а к новому году имелось различного сырья, полуфабрикатов и фабрикатов 273.000 киллограмм, по грубому подсчету более чем на миллиард рублей. На плантации был небольшой сбор трав—5,220 кило сырья, которое перешло для обработки на фабрику.

В химической лаборатории за 1922 год было произведено 85 анализов разных веществ начиная от спиртов и лекарств вплоть до динамита.

Гораздо продуктивнее в 1922 году работал Ботанический кабинет, штат которого из 3 человек содержался на средства Сочинской Областной Опытной станции. Им закончены большие монографии о цитрусовых и о маслинах, окончена флора Ботанического сада написан ключ к акациям и оканчиваются многолетние труды—фонологические наблюдени и многие другие работы. О этих трудах ботаником было сделано два доклада в Научном обществе. Ближайшей задачей Ботанического кабинета является окончание отчетов за 1908—1913 годы и сводка результатов всех опытов, произведенных станцией за время ее существования.

Исполняя свою многолетнюю работу без перерыва весь год работала метеорологическая станция. Между прочим станцией было дано много материала для недавно вышедшего труда проф. Мезерницкого „Климатотерапия Сухума“.

В виду отсутствия персонала в 22 году не работали микологический кабинет, контрольно семянной отдел, музей и препаровочная при музее. Временно работал Энтомологический кабинет по хранению существующих коллекций и по собиранию новых. Общая библиотека станции в 22 году работала по приведению в порядок. Всего в библиотеке находится 5.670 номеров книг.

Необходимо отметить, что библиотека пополнилась очень ценным даром, сделанным В. В. Марковичем, пожертвовавшим всю свою специально-ботаническую библиотеку, которая приводится в порядок.

Следует отметить также переведение на станцию библиотеки быв. О-ва сель хоз., которая состоит из 1.202 номеров и имеет два каталога.

—:—

В сухумском порту.

„Туапсе“, паровая баржа, прошла из Поти в Новороссийск, доставив 3.000 пуд. груза и 75 пассажиров.

„Чичерин“, пароход, прошел 28 января из Поти в Сочи, доставив 680 п. груза и 48 пассажиров и взяв 435 п. груза и 56 пассажиров.

„Победа“, моторный катер, 29 января отошел в Гудауты.

—:—

Сухумская биржа.

Бюллетень Котировочной Комиссии Сухумского Биржевого Комитета

Курс валюты к 11 часу дня 29-го января 1923 г

Лира тур. бум. в грузб.	360 т. р.
Золотой рус. (10 руб.)	3.708 т.
Золотой рус. в пиаст.	10.30 п.
Золотая лира	7.20 п.
Фунты английские	7.20 п.
20 франк. французских	1.30 п.
1 мил. совзнак. в грузбон.	17—18 т.

Хроника.

Обследование волисполкомов. Вернулся из служебной поездки по Гумистинскому уезду. Предгумисполкома т. Цитлидзе. Им была обследована на месте деятельность волостных Исполкомов Цебельдинской, Мерхеульской, Драндской и Акапской волостей. В понедельник 29 января т. Цитлидзе произведет обследование Эшерской и Михайловской волостей.

Кражи. 25 января у гр. Шанкевич Варвары были украдены десятичные весы, 23, I у гр. Килосания украдены золотые часы, кольца, белье и др. вещи, в квартире Лугириди похищены вещи на сумму в десять миллионов. Принятыми Угрозыском энергичными мерами все кражи были обнаружены и злоумышленниками этих краж, гр. Чапаров Г., Павленко А. и Самофалов, задержаны и сознались в совершенном преступлении,

Журнал. Сдан в печать новый журнал на русском языке „К новой школе“. „К новой школе“ является официальным органом Наркомпроса Абхазии. Журнал по своему содержанию разбивается на две части. Первая часть содержит статьи общего характера, рисующие школьное дело вообще, последние достижения в области педагогики и т. п. Вторая часть содержит статьи чисто местного характера, освещающие жизнь местной школы и учительства Абхазии.

Письмо в редакцию.

Гр. редактор!

Не откажите в любезности поместить в одном из ближайших номеров газеты следующее:

— Школьный Совет об'единенн... Школы—Коммуны и Интерната М... ного Транспорта благодарит приг... Шервашидзе и в лице зав. Иванс... родными совхозами т. Г... м навстречу — Наркомзем, пош... детского праздника Совету в устройст...нами для раздачи ника: 1. Ман...атным отпуском красным детям; 2—б... сивой е...

Председатель Совета Н. Цветницкая.

Редактор: РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЕГИЯ

БАЛАНС на 16 янв. 1923 г.

Госуд. Универ. магазина («ГУМ») ВСНХ Абхазии.

АКТИВ.			ПАССИВ		
Имущество:			**Основной фонд.**		
Инвентарь	6.480.000-		С-т Совнархоза		1583.494.40[illegible]
Товары в магазине *)	1774.348.439-		**Кредиторы.**		
Касса	55.301.802-	1836.130.241-	Разн. лица	14,651.556-	
Дебиторы.			Служащие	30.993.556-	
Подотчетные лица	—	19.271.927-	%% за осн. фонда	39.587.360-	85.232.47[illegible]
Расходы.			**Доходы.**		
Оборудования	7.907.500-		Прибыль от продажи товаров		594.472.5[illegible]
Торг. расх.	296.700.253				
Передвиж. товаров	103.189.478-	407.797.231-			
Баланс....		2263.199.399-	**Баланс....**		2263.199.39[illegible]

*) По себестоимости.

Управляющий **Каневский.**

Бухгалтер **Охотин.**

Издание Областкома и Абцика. Типографи имени тов. Ленина Сов. Нар. Хоз. Абхазии. Тираж газ. 1500 экз.